

大清光緒十四年

本館新聞除禮拜外日出一
紙 諸君賜閱本報者無論
本埠外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費可
也除日報照常刊送外復不
惜工本從英國採辦釘書裁
紙各機器以待與 各官商
刊印書籍單件並有英國各
種活字及各式花邊等延有
西人操印工藝甚精所有中
西文字均能翻印並有石板
印字大小機器均用精工

第 二 千 一 百 三 十 七 號

報 叻

本館開設在舊巴口門牌第十四號

印工緻絕倫前延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另行
刊佈所有各項價甚相宜再
本館所登來札原擇其有關
世道人心者附登不亦須無
礙於人而後始錄其有謬屬
成文以及支離費辭者概不
登報嗣後 諸翁來札尚祈
自諒更須寫實里而後敢
登但來稿登與不登均不能
將原稿收回也 本館謹白

戊子十一月三十日

凡刊印每張一仙 每月一元 每日每張五仙 大英一千八百八十九年正月一號禮拜二 凡刊印每張一仙 每月一元 每日每張五仙

年札出售 ○啟者本館已印便己丑年新春禮函出售選詞則後逸清新作字則端楷工正刊
印則玲瓏精緻誠為妙製最便利於生理場中者也至其款式實有甚多且價甚相宜並有己丑年之華英
月份牌出售款式甚佳便於時用 諸君選購向懇 移玉惠臨為盼 本館謹啟

寄報聲明 ○啟者本報所出報紙其價係按年而算而半年開單一次領取報費此與寄沽者有
所不同近見外埠諸君取閱本報者或有僅一二月之久即為止截其更有取巧者取閱本報迫屆半年開
單往收報價之時則竟託詞謂已致函本報着為停寄何以復送前來緣是即欲圖沒報資殊堪痛恨竊思
本館之報原期大眾同觀事之濟否不在一人倘不欲賜觀即以一函投諸本館斷無有不為之止截豈有
強人看閱之理則此言之詐可知茲特聲明 諸君止看本報者必須作函由國家信館寄助投之本館
始為准信倘本館未接來函乃為派送則不妨再為示教至於取閱報紙必須至一年半年方能止截否即
作為零沽當按價索償勿謂言之不預也特此聲明 本館謹白

先正己而後正人說

近來叻市有黏無名氏所出之告白勸人減食洋烟此於勸戒洋烟之外別開一說大抵以為既嗜洋烟一
時戒絕實有甚難不如以多減少較為易易此不得已而思其次亦無怪其有是言也夫洋烟之害人流毒
實無盡藏當其初入中國之際民多嗜之一時烟患甚狂迭經 朝廷嚴諭永遠為之禁絕乃操禁政者行
之不能盡善致有憤事之憂以至於今公然入諸正餉無論仕農工商二教九流無不短榻橫陳以嗜烟
為樂且吸烟之人類多聰明之子故說者謂洋烟一項實為斯民劫運所以困厄英雄者然則其弊之繁
可知矣既知其弊則自應舉生莫犯乃一時失足致罹烟癖則亦宜永遠戒除又不幸而所嗜既深勢難割
絕則應為之減少莫於無所補救之中稍謀補救是亦無可如何之設想固亦無怪無名氏之有是言其又
謂吸烟一端實為自誤不能怨及承充餉碼者此言亦殊有理蓋承充烟碼者以餉本而求微利且不免有
營私者與之爭利其生理固甚艱難而其公道營生並無欺騙之端何可妄為怨及則無名氏所言皆未嘗
不是然竊於是則欲有說焉夫天下事欲正人者則先求正己所謂躬自厚而薄責於人方能遠怨若果處
己則暗律人則明是則不過空言無補耳即如此事既誤食洋烟則宜戒不能戒則宜減夫己人皆知之今
無名氏之作是言大抵有鑒於中而後乃為此語也但未悉作是言者其能先將烟癮為之減少否若果能
減少夫復何言但每見世之嗜好洋烟者流固無一人不知洋烟之弊愈嗜之而愈知之愈知之復愈嗜之
知之而愈深嗜之則愈切雖日為洋烟所累而曾無戒絕之時更有庸惰之人一吸洋烟百事俱廢致有貧
難自存之苦即求一炊而不可得然其吸烟則依然如是也查芥不繼則貨諸戚友無人告貸則吞及烟灰
即竭其力以張擲亦必充其應而後止否則諸病交作較於死為尤苦然則其厄於烟也可知然試謂之曰
汝受烟累也如是曷莫為之戒除則彼必自謝弗能也即有果知其中之弊真能割愛毅然而戒則其癮自
應永除矣乃有切志戒除不數日而覺其苦因復吸食者有之即幸而戒斷乃閱數月或一年數年不覺舊
好頓生因而吸食者亦有之此即諺語所云戒烟容易守烟難者夫既已切戒且經癮斷尚且如是况夫日
日吸食者乃能使其日吸而日少乎竊聞外間有言出此告白者所嗜甚深未必能為減少不過姑為是語
以作無聊之極思耳誠然則雖言之又何濟於事耶已能知之能言之尚無所補又何能使人人皆為之耶
故曰先正己而後正人向望為滅烟之言者早以自計也

埃事電報

○二十六日英京發來電報云前在埃京所獲之士高蘭兵丁前往沙金地地方助剿現
因功成之故已奉命調回矣至前者假聖元戎烏士雷列馬在該處所開之土溝現已為英兵攻破而英將
旋築炮台一座於其上蓋恐敵黨來攻傷及沙金市鎮故築炮台以當之也

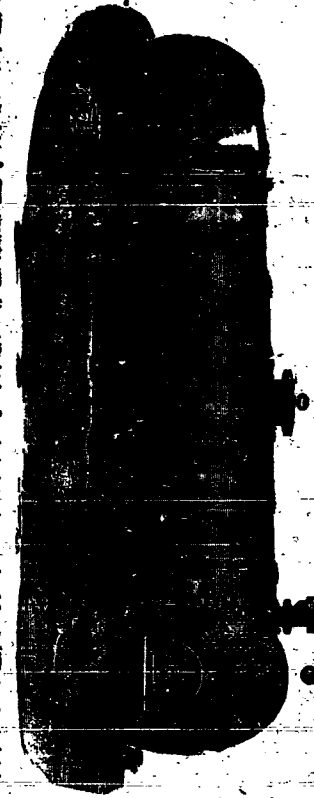
法京電音

○廿六日法京發來電報云巫連牙將軍近又議舉為新地之議政院員夫將軍屢為
議員均不能久任意者今又將其缺辭去故新地之民為之再舉乎

班那馬河電報

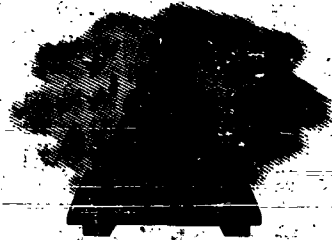
○廿七日法京發來電報云班那馬河停辦之後而典當該河股份票之人現已
會同議定所用資本儘可撥充且現在不收其息須俟該河漸成以後方始收之云

啟者本公司製造開股在新嘉坡直落亞逸尾地方交易多年專造一切靈巧機器火鋸火鑽做大磨粒之器具及大小輪船汽機鍋爐並各種新式鋼鐵器皿一應俱全無不堅固耐久既便合用海六甲地方本公司開設有分廠並



代中國土商修整各種損壞機器工價格外公道如有 貴客賜顧者請至本廠面議特此佈聞 西一千八百八十一年十二月廿六號 蘇末安公司啟

法國頂上蜂標萬國池酒出售



啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬國池酒來助發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬國池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂標標頭為記道細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之壽者祈早惠臨沽買是荷
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日 明碼也公司謹啟

英國頂上花露水出售

啟者茲本公司所製之花露水及高浪水最為佳製其香之清而且久非常尋常可及素已馳譽歐洲用此水者莫不噴噴稱為妙品歷經荷領寶星七次以獎其佳然則其妙處可知茲欲廣為通流故特佈告倘 諸君有欲採辦者祈請函致本公司取討價單便知一切特此佈聞
大英一千八百八拾七年四月二十五號
大清光緒十三年 加刺安巴馬屋公司謹啟



蜜酒出賣



啟者本行由歐洲辦到上等密酒來助發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴為控究再此酒不能販往加勝吧 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往此佈聞
一千八百八十六年十一月十日 明碼也洋行謹啟



中外各國有限保險公司

啟者本公司總局設在香港多年備有實本銀三百萬元已先收股份人來銀六十萬元及餘存銀六十萬元在叻係本行代理承保各商貨物裝運配運輪帆來往各埠其保費扣用照例所有花紅之數俟結賬之後按數分派前一千八百七十八年一千八百八十年每股得利息總計五八仙又一千八百八十年至一千八百八十二年每股得利息銀廿一八仙諸賢商賜顧者請至本行馬甲商可也 大清光緒九年 月 日 英一千八百八十三年八月廿七號 毛質德公司謹啟

新到各書出售

啟者現本館新由上海寶到活字排板石印各書甚多約計百餘種茲以尊欲保辦者祈到本館選購是荷至其書目太繁不能殫述凡欲採辦者請至本館面議可也 謹啟

拆股聲明

○啟者新嘉坡中街協榮茂號自癸未年八月廿四日開創原係內黃和美號陳志地 周潤亭 陳再竹 周全五 人合夥經營茲緣周全五志願別業遂將協榮茂生理與至丁亥年拾二月三拾日止願將自己名下股份抽出概與原內黃和美號 陳志地 陳再竹 周潤亭 四位承受故於戊子年十一月初一日請到公親周炳燦 周媽教 葉光耀 葉光耀四位秉公議將全盤帳目會算明白自協榮茂全盤生理均歸與內黃和美號陳志地陳再竹周潤亭四人管理自戊子年元月初一日起協榮茂生理盈虧概不干周全五之事如周全五前有與各寶號交易往來等數惟向經手是問均與協榮茂無涉先此聲明以免後論

大英一千八百八十八年十二月七號 大清光緒十四年十一月初五日 協榮茂告白

賣屋地出投

○啟者茲承典主之命定於西曆年正月三號即華本年十二月初二日禮拜四下午二點半鐘在本館內拍賣屋地 共三區 其一屋地五段坐落西端地埔場後之山共大有四萬三千六百零九丁方英尺其地業已建有住屋一間所有膳房火食房浴房畫室馬廐及工人寓居之所皆備並有臥房四間更衣房二間樓上亦有浴房等物屋之兩傍有巷路可通出入其屋形勢甚高能俯瞰城中一切係永遠自主之業 其二屋地一段坐落威路枝及尼云律大有九千五百三拾四丁方英尺業已建屋二間第拾三號第拾四號門牌亦永遠自主之業 其三屋地四段與上地為鄰大有八千三百六十六丁方英尺業已建屋二間係第一號第二號門牌亦永遠自主之業 諸君有合意者請屆期 臨臨投買是荷

大英一千八百八十八年十二月十八號 吉靈館主謹啟

線

啟者本行專辦英國費拿士布線機房各色上等棉線線發客 此線與與線線不同線身光滑滑於縫衣脚車手車甚為合用每 個足長一百碼價甚相宜曾蒙呈請英國 考驗幸蒙贊賞并賜金錢羊頭號標為記 本行因此線雖久已盛行外國惟亞洲一 帶向恐未有周知故特辦此東來俾得利 便中華之用 諸君購用始知余語之非 虛 貴客光顧請認羊頭號標牌為記

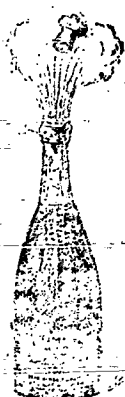
大英一千八百八十七年十一月三十號 新嘉坡代理人明馬也公司謹啟



三品酒

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式 發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本 庄三品酒款式以圖魚目混珠殊殊可恨嗣後 諸君沽買本行 請為細認特此佈 聞

大英一千八百八十五年十二月十九號 大清光緒十一年 月 日 明馬也公司謹啟



RIGAND'S KANAGA WATER.

列頭干那芽花露水 ○此水係以干那芽花 所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列頭君 在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚 清而其用亦甚善如皮膚有皴裂等病抹此香 水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和 水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且瘡癩 不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇 傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以 圖射利其氣味遠遜迥隔霄壤 諸尊有購 買此水者請看以下所列第一款之西字標頭 本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如 下所列第二款之西字註明列頭公司字 樣如標各均有細書號號始為真貨否則係為 混冒向祈慎購至於各式人等有假冒本藥房 花露水或由外處運來或在本坡發售一經本 藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水 係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處 併此聲明此佈

'KANAGA DEPOSE' 4430.

MORRHUOL.

模好呂除毒保元藥丸 ○此丸治虛損吐 血花柳傳毒咳嗽哮喘 目痛重舌等症其效如 神且不惟解毒並且能 潤和營衛葆養精神現 在法英美等國醫士所 用花柳敗毒之藥均用 此丸無不藥到病解立 見春回若服此丸須仿 照服魚肝油之法要緩 緩吞下必於用飯時吞 服一二粒切勿誤為急 吞以背腹法此丸係以 樽裝每樽計一百粒 茲託新嘉坡藥房麥加 君處代售此佈

大英十一月八號

SANTAL MIDY, DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥 係製成油質以薄皮一 重裹作粒形以便易吞 而其藥力能治花柳 淫毒白濁白帶纏閉一 切等症如症離香痛服 之立止而服藥後約歷 二三日即見功效但所 患過重者須每日吞服 六次每次吞服二粒至 痊愈後宜再吞服十日 庶得消除後患示絕根 株惟服此藥時宜戒色 慾勿自誤致藥力不 不神也現此藥託交新 嘉坡藥房麥加君處代 售此佈

FRUIT JULIEN.

淨律如里溫藥糖 ○此 藥糖係採鮮果之汁加以 藥料和製成塊略如糖粒 氣味甘佳而其功效較於 清油為日無論男女老幼 均能服食且其味有如糖 菓最為適口尤為小兒所 愛其藥力均可治胆汁太 多重舌頭痛鬱結大便不 通斑疹血熱服之亦可涼 膚散癢等症服之亦可涼 血疾立除但服之法宜於 臨睡時吞服一二粒至翌 早飲茶一杯須臾即覺大 便通利身體爽快以此藥 託交新嘉坡大藥房麥加 君處寄售此佈

西報照譯

○上海字林西報接舊金山探事人來信云美國下任總統業已選定北黨大員名夏利順者接充此職料必另設新法以安待中國聞加拉寬呢亞省之人此次落票公舉夏君者較舉基厘富蘭尤多令在美國東省人士以加拉寬呢亞省之人非確仇恨華人也查夏利順日前充當美京上議院紳士時不但力阻禁逐華人之例且謂應准華人落我美籍俾華人得以自行保護免為工黨凌虐故本埠日報會說近來無論南黨北黨爭坐總統之位每以苛待華人之事為異日登位時首舉之政本年夏秋間北黨紳民初擬舉夏君為候選總統亦曾托言伊登位時定妥保護本國工人並言夏君近年已改其前志等語今夏君將近登位必不悅基厘富蘭証據再加拉寬呢亞省各日報與本年照例前往各市鎮巡選落票公舉北黨人為下任總統者皆稱本省人士不必再弄工黨落票推舉等事誠可復照前當上議院紳時所懷故志見於政事矣惟果以公道處待中國必令沿太平洋諸省人心不服但此次公舉夏君之票較現任總統基釐富蘭復任之票為多顯係人心不悅禁逐華人者過半惟美國現已自行新例禁止華人進境我美國不久定然之人操作工藝回思日前每月輪船三艘由中國來舊金山大埠每船載華人或八百名或一千名方覺敷用今則全無華人抵埠因此間之田庄住眷在在需人操作小工若無華人陸續前來必致工人乏用屆時美國紳民或請美廷弛禁倘中國聲明華人受虐向美休休復等說則美國迥東各省必然起議弛禁若中國更能說及將在華傳教之美國教士驅逐回國則東方各省日報與院紳定必立刻稟請美廷將強行禁逐華人之新例全行刪除俾華人之旅在美國沿太平洋洋者皆可與土人相安無事前聞南黨紳民曾出重資賄買舉基釐富蘭復總統之任故基君批准禁逐華人之例頒行月餘以冀埃利士及德國工黨攫權增其工價耳惟明年西歷三月新任總統夏君登位屆時上下兩議院紳士屬北黨者較屬南黨者為多慮待華人之例定然更變尤望 中國當道各大憲據約力辯則美廷諒必首肯華人均沾中美條約應得之利權也按夏利順即本報所錄之下里申前曾出有佈啟聲言若為總統則必驅逐華人何以今又有此信大抵夏公之意故為驅逐華人之言以求位迫得志後即反其所言果爾則華人幸甚矣

名妓剪髮

○上海妓女左紅玉粵產也素著艷名豪商貴冑爭歡買笑者趾錯於門有朱某見而悅之帳底枕邊盟山誓海自以為漢家溫柔鄉不是過也將營金屋以藏艷質妓債五六千金朱允為之料理端午節後被至德鄰里賃屋而居不復迎新送舊矣朱約俟返里滙銀至滬以成其車各債戶知朱某頗有阿堵物富不食言相與諍候好音不料朱某迫於家數未能納妓為小星遂遣人送洋五百枚與妓言明負約之故妓聞之淚下如雨謂如此則非但前債不能清端陽節後閉門坐守新債又積何以料理且彼既訂約在前而忽失信於後何薄情之甚耶蓄欲與負心人一見而後已朱多方迴避妓怨忿難堪遂於日前剪去八千根煩惱絲思欲遁跡空門以自儆悔茶聞之未免惻然又滬人向說願償三千金如在安徽省內尼巷梵修則當按月再貼洋二十元噫妓果矢志清修則夕梵晨鐘固勝於舞衫歌扇火坑中豈必無一朵青蓮哉然而難言之矣

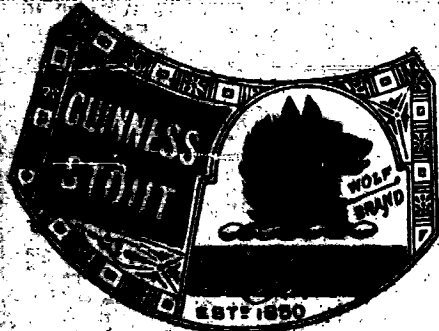
翠屏辭職

○有津人在烟臺開設同樂茶園邀請梨園子弟登臺演唱每日自六點鐘起清歌妙舞盡態極妍烟人皆以為見所未見相率納貨而入以冀眼界一新大有座上客常滿之概○九月十七日俗傳財神誕烟臺各舖集資演戲三天以伸祝嘏之忱○利津河堤子口夙有盜船出沒今歲登榮水師輪船派周守戎帶兵十名常川巡緝七月二十九日拿獲首匪一名盜船二艘擊斃匪黨三人餘皆畏水而遁輕直隸界應汛全數拿獲嗣二省大憲以守戎兵力單薄札調該營添派師船前往助防○油棧所需之豆皆仰給於奉天自遭水患豆價陡昂餅油隨之東省之豆又復顆粒不收民間日用燈油每斤需錢百餘文焚膏繼晷者未免緊蹙雙蛾矣○烟臺銀價日減每兩僅換錢一千四百文存銀之家恒多虧累朱提公子何至聲價頓貶如是耶

京報選錄

○安徽巡撫臣陳彝跪 奏為循例赴甯監臨起程日期恭摺仰祈 聖鑒事竊照本年戊子科江南文闈鄉試輪值安徽撫臣監臨先經臣陳明本籍欽奉 硃批毋庸迴避在案江南文闈監臨向章應於七月杪馳抵金陵辦理一切現在皖省諸務以皖北辦災為最重除另摺撥陳外臣仍兩端道員錢祿會等將一切情形隨時稟報在遞金陵此外大致尚屬安謐關期伊瀾多士雲集臣謹於七月二十二日循例由安徽帶印起程前赴金陵將應辦關務敬謹料理以昭慎重臣出省後所有署中日行公事照例檄委藩司代拆代行遇有緊要事件仍包封遞至金陵俟出關後隨時核辦其臬司審解命盜各案並委藩司代為提勘俟回省後覆核具題以免延擱除俟屆期入關再行恭疏具題外所有起程日期謹恭摺具奏伏乞 皇太后 皇上聖鑒 奏奉 硃批知道了欽此 ○陳彝片 再泗州直隸州知州方瑞蘭稟請給咨引 見所遺員缺應即遴員往署查有候補直隸州知州李祖福編補頗勤堪以飭委署理據藩臬兩司會詳前來除批飭遵照外謹會同兩江總督臣曾國荃附片具陳伏乞 聖鑒 奏奉 硃批吏部知道欽此 ○頭品頂戴湖北巡撫臣奎斌跪 奏為鄉紳廉官現任州縣不敷調充循例考選科甲出身之候補人員恭摺仰祈 聖鑒事竊查湖北省鄉試歷用內廉房官十員嗣由庚午科為始奏明添設一員共計十二員應於科甲出身之現任州縣先期調考承充本年舉行戊子正科鄉試臣與藩司蒞德標於現任州縣中逐加遴選僅能徵調數員其餘州縣或現居要地或辦理堤防均未便遽易生手致滋貽誤應遵照定例於科甲出身之候補人員內詳加遴選與實缺人員一體充當由臣認真考試擇其文理優長者派充內廉房考其大無論現任候補派充外廉差使以慎衡才而重試事據藩司蒞德標具詳請奏前來所有內廉房

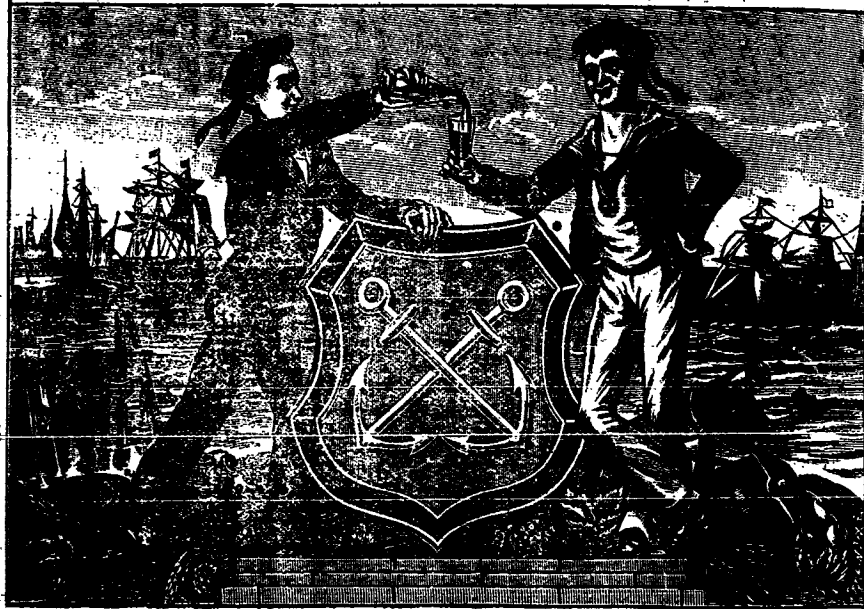
售發酒密烏



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到爾爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲飲者請至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八月十五號 明瑞也洋行啟

售發酒密上頂國西

Culmbacher Bock-Bier



啟者茲本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來叻發售其酒香美異常且蒸製最為得法功能清涼解毒滌暑除煩於南洋尤屬相宜常常飲之可令人不沾暑濕癘疫等症茲特載來發售價甚相宜 諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭慎為選擇以免為魚珠之混是所切盼特此佈聞
大清光緒十四年九月廿七日
大英一千八百八十八年十月三十一號
美憐雲洋行啟

收買真珠 ○啟者余抵叻中寓居拋球場大酒店中第七號房內專收買真珠等物倘 諸君有明珠待價者不妨移至相商每日上午七點鐘至十點鐘均可 惠臨若果甚珠巨而色光亮者當不惜重價以酬向所源源而來不幸勝甚倘有欲知其詳細者請至叻報館詢問便得 此佈聞 大英一千八百八十八年十二月廿四號 宜路牙路勿禮付啟

時款鐘表出售 ○啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時款鐘表來叻發售計有銀表一種最為名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬當行出色者更有無須表匙自能上鍊之銀表每枚價銀五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美觀以備諸君選擇倘如金表金匙相合金表鍊金戒指等各物甚多不能備錄而本店并能代 諸君修理鐘表以及風雨針等件甚為精細保能唇度無訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼
大英一千八百八十八年四月十七號
橫申鐘表店謹啟

西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治肝癆肺癆胃弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身體虛弱酒色過度等症輕馳名於世二十餘年天下各國講究醫術者多經服用屢試屢驗此藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字印刊封樽附送一張用此藥水者每日服三次俱晨午晚膳後



乃服每次用一茶匙以冷水或凍茶一酒杯調服須食一樽之譜方得見効如蒙 光顧請到中國各口岸西

人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售倘欲多買者則請至然里洋行對門之新嘉坡藥房即勞末申藥房內參加為選購大樽每樽分作一百二十八服價銀一元半樽每樽分作六十四服價銀一元此佈

大英一千八百八十八年正月十八號
美國紐約佛羅斯公司謹啟

